

李昌發	肺偉	素車	梁日昇	呂	奈	鍾隆
百老會餐館花園	金城李氏公所素車	李贊	花			
羅享李氏公所素車	執聯	李常立	贈金五元			
羅享李崗溪公所	素車二	執聯	寶福餐館	李		
義孫夫人	花園	常緒	發銘	發頌	其偉	
發琴	其	榮祥	寶	贈金十二元	素車三	
來相	其都	發璇	顯球	矩莊	贈金五元	花
羅梳李棠沛花園	李鎮素車	花園	羅梳李根鏡	廣隆		
發良贈金廿元	發彬	贈金卅元	素車花園	廣隆		
(聘儀列下)	李發烈	李發輔	李發光	羅華		
李其心	李其鏞	李奉佳	李祥茂	李坤	李	
吳業文	馬炳堯	李發文	李常錫	李英其	李	
李徂明	周在亮	李仕和	各貳元	廖同	羅啟明	
潘柱	李	倫	許係	鄧邦漢	李奕祥	黃
潘翕	廖	崇	吳炳照	李其裕	吳灼南	各
李理昌	李聖進	李寶其	郭命	各五毛		

336 Ave C. So. Saskatoon, Sask.

新辦到

正生曬抄參 每枝十元
至貳拾元

正清糖抄參 每枝十元
至貳拾元

三姓東茸片片

一號麋茸片片

失刀茸片片

正個牛黃

原珍珠粉

電話 Phone Sey. 6179 Y

零沽發行 批價相宜

良舊之殮
委市杰酒

此告白位不是酒局
或不詩省政府登載

卑詩蒸酒有限公司啟

B. C. Distillery Ltd.

拾三叁沙壹元
廿五叁沙壹元八毛
四拾叁沙貳元七五

掃濁王 每樽叁元
 逢濁不論新舊多少或痛癢與否壹鐺收功
糖尿靈 每盒叁元
 糖尿顯著之狀多飲茶水小便頻頻尿中含糖初作等閒久則危及生命宜服此丸治之
陰癢葯膏 治下陰腎囊肛門痕癢 每盒壹元五毫
鹹疳藥膏 治生殖器起粒或潰爛 每盒壹元半
風濕靈丸 治風濕骨痛 每樽貳元
消痔葯膏 治內外痔肛門起粒或痛或癢 每盒壹元半
搜毒靈丸 治皮膚血毒紅粒紅點血癬皮肉 每樽貳元
爛腳藥膏 治爛腳 每盒壹元半
小腸氣靈 每盒三元
 主治小腸氣或痛或不痛或舉丸腫實或臍下附近企即服臥即消等症屢驗
週身風癢藥 每樽三元
 發無定處甚癢抓之粟起不久即消已而又起此藥能根治之

漢口九月十五日電 軍

中央計漢口九月十五日電 軍令部爲
使中外明瞭賊軍使用○氣真情 特派
張郁嵐持○瓶及○罐 於日昨招待中
外記者席上說明 張氏首稱 戰爭中
最普通使用之○氣約十餘種 現大約
可分四類言云 一○催淚性○氣 人中
○後 流淚不止不能啟視 如○氣冲
入眼內 輕則紅腫 重則變盲 二○噴
嚏性○氣 人聞後 鼻喉燒辣 輕則
心口發悶 頭暈嘔吐 重則暈倒 三○
窒氣性○氣 氣味甚淡 初聞之無何
作用 五六小時後便發作 呼吸困難
重則斃死 四○糜爛性○氣 中○六
小時後 便生水泡 初則不覺 水泡
愈長愈大 四十八小時後 泡便破裂
愈裂愈大 於兩月內 亦難醫愈
此次賊軍在前線使用之○氣 此四種
均曾用之 惟第三第四兩種 尙未獲

師自粵東醫院同事名振華南之印度佛
家真傳痔科神醫阿汝君包除一切痔瘡
醫藥十元通函就醫祇先收定貳元餘款
愈時方取法還至妙數藥數天不覺化於
無形担保斷根寓萬壽同春大藥房

駐雲
全加洪門致公堂
總幹部通告

爲通告事：照得第八屆懇親大會代表團議決：凡旅居加拿大洪門會員：每名每年：繳納年捐貳元於本總部：爲行政經費：曾經發部通告各堂催收：惟昨接城埠總堂與美巴崙及數埠分堂函稱：當此國家危急之秋：抗戰緊張之際：各埠會員：籌義款：買公債：繼續輸將：努力不已：顧此失彼：可否減收等情前來：本總幹部同人：爲擁護中央政府抗戰：鼓勵各昆仲捐款殺賊救國：以貫徹我洪門救國本旨起見：特於八月三號晚：召集堂社昆仲：開全體大會：說明理由：從衆議決：准如總堂分堂所請：從權每會員每年減收年捐壹元：如各會員有於以前已繳貳元者：改有收來者：即按名註入底冊：照

綏察邊積極佈置軍事趕築機場
敵人掃蕩中條山企圖失敗
河曲九月拾日電 綏我軍某部十日晚
襲擊烏蘭芷 與偽保安隊激戰徹夜

▲ 掃除毒必消藥精
 百毒 每料三元
 ▲ 神效消痰止咳丸
 祖保兩 每罇二毛五
 ▲ 日全愈白濁洗射水
 包愈永 每罇一元五
 ▲ 不復發斷根脫痔散
 每料二元

半打五元五
壹打拾元

每罇壹二

△此露有四大特色的妙用

△第一 壯陽固精性交無早洩之虞

△第二 能令異性情熱如火的痴膩

△第三 雙方並用更有無限的快娛

△第四 藥性純良無傷身弊腎之憂

◎用法 單內詳明其樂趣處包令用者試過不忘也

注意不受C.O.D.

Kee Ling Tong 236 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

平·西·十足金·新穎首飾

華路布

男女裝
價由貳十四元起
七五起

最近又辦到大幫壹九三九年各著名公公司
新款式手鐲袋鏢如布路華·爹利陣
瑞士·等公司出品價錢相宜瑞士公司
手鐲十五粒石明裝由七元九毛五起
裝由八元九毛五起

一治冷着傷風外感咳嗽
 一治皮膚濕毒 三十六樣鮮癰疔
 一治斑痧粒仔 痧症 風濕骨痛
 一治脚底生 雞眼用此丹散貼一次斷尾
 又癰白仔係因冷傷 癰痛
 靈丹散每罇重 二兩庄二圓
 1344 Kingsway Vancouver, B. C.
 廣發 Fairmont 997
 代理處
 雲埠 廣萬生 金利源
 廣裕隆 周耀初
 中華藥房 輔行
 占尾利市鄭發寧 堂件均昌號
 車製役B C 餐館
 的架市達昌記

▲感謝馮昌珠先生救世靈丹奇效

昌珠先生大鑒弟茲付來柯啷壹張值銀貳元收到煩先生
付來救世靈丹壹盅以資應用弟日前曾用先生所製靈丹
安壹盅確有效驗并感先生之德不淺也此請 并候
弟黃有謹上

**代
理
民
事
刑
事
訴
訟
各
種
交
涉**

▲全加洪門致公堂總幹部通告

以啟者。昨閱大漢公報九月廿四日登載滿地可李榮球
敢事一則。據該敢事自稱他曾任滿城致政堂總辦且
一百一拾六號非法書記之職。茲因東歸故特將書記之
印交與譚俊瑛接洽可也云云其敢事原文中如是。實潛
藏禍及損於全加堂務進行本執事等有見及此。不得
不文以矯正之。

查滿城致政堂。自一九卅五年。以少數會員。私行非法
平職員後。以致堂務發生糾紛。因此該等非法職員。經
市議第六區致公總分堂。城埠致公總堂否認正式手續
事。迨至去秋在宛地辟開全加洪門第八屆懇親大會時。
各代表將滿城致政堂糾紛案判決。並將譚俊瑛等拾四
人逐革出堂籍。以儆效尤。此事曾經有通告登載於雲埠
洪公報。都城洪鐘時報。及紐約公報一個月之久。想我
洲洪門昆仲閱之未嘗忘懷也。事成讞案。可證譚俊瑛乃
非法書記也明矣。蓋奕球目無全加洪門最高機關胆敢自
立為洪門最高法庭所革出堂籍。其人當然無資格任致
政改革會員譚俊瑛為致公堂書記實荒天下之大唐也。今
恐我遠近洪門昆仲間有未察其非。為他所惑。故即行急
傳衆咸知其情并仰我五洲洪門大小機關。自後與滿
地可致公堂有所賜教。祈照下列西文住址。寄交會長劉
書記陳興鎮兩君收覽是荷。

GHEE KUNG TONG
88 Lagacherre St. W. Montreal, Que.
民國廿七年十月四日

[illegible]

TEEN JORE
256 East Hastings Street
Vancouver, B.C., Canada.

加

雲埠代理 活生行 廣萬生 金利源 國信 輔行

斗方四十而陽事不舉何故？

古語謂後生可畏。豈知後生體格。反不及前輩。多有年方四十。而已自嗟衰老。甚且陽事不舉者。此何故歟。則腎損精虧。陰虛血弱所致耳。

京都雷鳴春精補精。原為宮闈補品。得自御醫秘傳。乃補腎強精。滋陰養血之妙藥。補力偉大。得未曾有。收效神速。至足驚人。服後不上半刻。即覺藥力直透四肢。由腦後循脊骨而達腎部。此時渾身和煖。精神為之一爽。其為根本治療腎虧之聖藥。久為各界人士所公認。一經試服。便有生龍活虎之新動力。而無腎損精虧之舊病應矣。

本醫生懸壺濟世。廿有餘載。醫治各症。無不奏效。久為梓里嘉許。但對於治花柳一道。每見世人常誤食剋墜之藥。



加拿大

國光公司啟

天 生 堂 發 明 陽 痿 救 星 九 戀 花 穴 陽 露

溫哥吧

▲極樂氏藥房遷舖擴張

大減價剪此字付來

極樂氏精補精藥水每樽能服七日
服完壹樽湯具堅硬身體強壯實補

脚冷脚震 治眼花耳鳴 能開胃消食

治腎虛腰痛	治夜夢遺精
治子息虛花	治精虛囊墮

轉老還童 以上之症自然藥到成功

丹每樽貳元 探花無憂丸每樽壹元

立止皮膚癢藥水每
大藥水每樽五毛

濁莖痛 治皮膚奇癢 治芒菓橫弦

治大便秘結
Geck Lock Sie, 826 Main St, Vancouver
▲址新房藥氏樂樓

△宛地辟達權社鳴謝什

黃鏡鳳 各五元

關元	孟灼
呂瑞卿	譚昌期
彭榮專	馬光安
曹鳳頤	李仁林
馮	余

林長 陳哲生 林安

1

100

1000

1

1

收間之患蒙付來化痰藥水服之即能化
無比特此奉聞敬候

旅墨國劉日初敬上

Pueblo Nuevo, Mexicali, B. C., Mex.

◎小腸氣痛遇靈丹

男子七疝丸數次服後至今未見再發先

藥爲弟解除痛苦功效如神深感盛德倘
能敬到之處定必爲先生介紹也

Sam Sing, Box 511 林善美上

(C) 皮爾士藥水 雀巢公司 倫敦 英國

◎皮膚止癢水確能交無

有裂痕痛苦非常用盡中西藥品無法醫

曹統新藥房付來止癢水一樽用後完

其獨一無貳之聖藥也

新加坡片市街強坤陳樹井恭賀
C. S. FONG, BOX 114

Prince Rupert, B. C., Can.

100

1

1

慄慄

九龍快箸夾鐵鴛鴦

但聞伯符頻呼清矯：若肯嫁我便罷：否則亦遭擒獲：強以爲之：清矯知難免：乃答嫁汝都得：須將吾父風光大葬然後成禮：伯符即着師兄弟住手：遙立四週：監視清矯不得逃：然後謂之曰：汝肯嫁我：則有好多辦法：令汝滿意：但汝勿反悔：先行立誓乃可：清矯堅要一哭父屍之前：始肯立誓：伯符料斌全未死：更使清矯喜歡：斌全既就捕：他日見清矯已嫁伯符：米已成炊：事實已經反悔不來：斯時縱之：難殺婿以奪其女：因此：觀爲萬全：遂引清矯入林中：豈料斌全踪跡已杳：僅見四個身首異處之屍：及斌全一雙鞋：伯符已悟有人救了斌全：益謀騙污清矯：造成事實：故對清矯曰：實告汝：汝父之屍已爲

「**洪門信條**」

：把樓窗新却，我地正得心甜：
（生何尺滾花）爲國馳驅，是我兩人
熱念：揮戈落日，以免國運速遭：
（旦）我地今日同唱呢一闌滿江紅：
不是雙雙燕：（生）他日凱歌同奏：
再下水晶簾：

徐源泉江北展神威

英明)

最近長江陣線：江南方面：已成於鋼式之爭奪戰：往復週旋：消滅日獸無數：江北方面：我出奇兵：於鐵槽山太湖：一舉而克復之：繼而宿松：賊人狼狽潰退：我軍大有斬獲：捷訊傳來：國人不勝快慰與興奮：茲足紀也：查克復太湖者爲桂健兒：克復潛山者爲徐源泉所之湖北軍：兩軍自皖出擊：大奏功：江北形勢：我佔勝利：影響及：江南我軍：亦倍加奮勇：克敵果：可操左券：按徐將軍字克

美將公映黃河潰堤片

(江南萍草)

泊殺賊軍興：延至黃河沿岸：我軍憑水作戰：奮勇抵拒：日獸對於

四襲三灶之關兆霖

(雙英)

三灶島之矢也。初固因一般島民怯

以忠誠救國

以義氣團結

以義俠除奸：

卒至因之而家散人亡者：比比皆然。顧自吳發仔之一襲三灶：而告成功後：敵之弱點乃大露：繼之而率部作襲敵壯舉者：實繁有徒：而昨者又有以一人率衆：而四襲三灶之壯舉：傾豫者盡即第二次襲敵成功之關兆筴也：蓋關爲三灶島之草堂尾村人：自敵佔三灶後：家業盡毀：而戚友之遭屠殺者尤衆：以是恨敵切齒：誓殺盡敵寇：而收復失島：經第二次之成功後：獲率敢死隊：連襲二次：均以爲敵所覺而弗克如願：然關之心不少灰：昨者又作第四次進襲：時方黑雲密佈：細雨霏霏：天際無光：關等一行共九衆：以潛艇直駛進三灶島：然海面敵艇：亦未發覺：卒爲登岸：然不料甫登岸：即爲敵哨兵所覺：鳴笛召侶：關方欲用大刀以解決之：不謂另一壯士以心急故：以鎗轟斃之：倭之援兵聆聲而至：關等恐寡敵衆：只得退出：然如是已予以一大威脅：故邑人莫不稱之焉：

疆場渡蜜月

心甜

(且)我地驚驚呢對、重快活過神仙
：(生)總係抗戰時期、我地就要求
進展：(且)噉我地就從戎殺敵、莫
個過賴人言：(生中板)我地兩夫妻
、意合情投、早已得人、豔羨：今
日新婚燕爾、畫眉韻事、應份又得
、重添：但係國難期中、似此歡娛
、自應要變：唔好話、同搵玉手、
終日都在月下、花前：我兩人、愛
國熱誠邊時唔表現：都話願同殺敵
、做一對大好、青年：你既然、與
我心願同償、(且接轉)黃慢板)我
都話實行抗戰：驅粵渡蜜月、個種
滋味充覺、纏綿：他日抗戰成功、
艷名、傳遍：我兩人、遺芳百世、
何止、萬年：(生木魚)卿卿壯語、
見識真唔淺：非比尋常女子、只願
鳳倒鸞頭：今日木蘭能再見：當時
求愛、不枉我向你癡纏：(且)你係
愛國男兒、我正唔討厭：知你終揭
祖迷鞭：好夢既諧、就要同上戰線

走出苦難

曾文端

黃河防禦工事：久蓄意破壞：遂於六月初間：派出神鷹數翼：恣肆遺矢：將鄭縣花園口及中牟縣趙口大堤炸毀：水勢衝出決口：波濤洶溢：沿岸一帶：遂成澤國：無辜民衆：多滅頂其中：屋宇圯塌無數：災情之慘重：爲百年來所僅見：賊損失至鉅：而我軍事河防：影響亦大：世界人士：以災情奇慘：極爲關注：頗欲得聞其本事：派拉蒙影片公司：有見及此：特派出隨軍攝影員若干名：懇請該戰區長官准予攝影：計由花園口趙口被炸潰堤口：沿岸賈魯河：隴海路韓莊：白沙：及朱仙鎮：尉氏：扶溝：西華：周家口：潁河一帶災區之驚濤駭浪：暨沿河災民：流離顛沛之慘狀：我軍民踴躍修築工作之情況：收入鏡頭：聞該攝影員已將該片携返彼邦：一俟剪接完竣：即行公影云：爾時：彼邦人士於銀帳中：得見決口災情：將或掬出同情之淚乎：

慘痛的火鍊，
初起在東角怒燃。
痛苦是怎麼樣的？
但還沒有燒到中原來時，
中原的同胞那裡會知道。
然而慘痛的火鍊，
不會自己滅燬的。
焚透了東北復噴噴發煙由南至西，
帶着德意法西斯的野蠻風勢更要快捷，
自起事到今僅僅七年，國土已陷了大半去。
長江岸頭久伏着救亡的吼聲，
已是喊破了喉嚨惘惘有人答應。
珠江岸頭那也稍起激動，
終得着全國人心像沸煮了，
每個角落也聽到掀起復仇的拳頭。
敵人積欠我們的血債要總結償還，
還有六十年來的多少耻辱也要算清。

Phone Sey. 1966. **RADIO** 喊線詩麼壹九六六
JONG YUEN HING CO.
112-114 Pender St. E. Vancouver, B.C.
(錢價待優別特享得者顧光號本到內月個壹起號廿月拾由)

足不
出戶 令你能知天下事

他是家庭娛樂的妙品
他是世界消息的總匯

中原興 代理各種
著名收音機發售



RCA Victor

現銀交易：或供銀期：舊收音機轉
換新機：均從尊便：接理修整無線
電機：包令顧客滿意：

無線電部馬開錫啓

行發材藥貨什興原中
JONG YUEN HING CO.
 112-114 Pender St. East.
 Vancouver, B. C.

加屬各埠代理
國信公司 活生行 元發
(卡枝利)中興公司 (溫地那)萬和

辦到最新
冬節貨品
金英
清芳水仙花
糖薑拳新枝乾
各種錦盒名茶
敬請諸君光顧
大小批價相宜

雲
埠中原興啓

華夏
添精丸



止腰痛 止遺尿
止瀉瀉 止老咳
壯精神 壯胃力
壯腎氣 壯元陽

上海華夏藥房創製
香港大馬路一三九號
HWA HSIA DRUG CO.
818 QUEEN'S ROAD C.
HONG KONG

雲高華埠
新生活記藥行

本行選辦祖國各省正地
道生熟藥材步南桂桂
木人參正高麗參正非鹿
茸彈春鹿尾尾搜西各漢
膏丹丸散海狗鞭花旗參
化粧用品發行零沽一律
歡迎自置電機研藥丸
僑胞光顧仰留意焉

WAT SANG SUN KEE CO.
87 PENDER ST. E.
VANCOUVER B. C.

已云醫不三世不服其藥誠以醫理甚微若
 增加閱歷繼續參研未可輕於嘗試也本醫
 處上世習岐黃家傳學術嗣至先父暢懷遠
 主持省方便醫院醫席數十年成績頗大業
 推舉復以纂修之法案並所經驗之方針值
 弟本醫生藉斯先緒問世來加向厲維精
 願著功效深蒙僑胞贊許近由祖國復返
 雲城特此佈達俾欲消除疾苦研究衛生
 所所隨召焉

▲館寓現遷往哥林比街四三五號

鄧浩泉內外方脈
 兼理眼科

公埠達權社鳴謝其年經
 宗三元 陳林堂元半 馬膠倫五毛
 鳳屏女士 周錦清 林輪元 各壹元

花柳搜毒丸 每樽三服五元
 跌打止痛消腫膏 每盒壹元五
 瘡科藥膏 每盒貳元
 珠珀拔毒生肌膏 每盒貳元
 痔疔痔瘡膏 每盒貳元
 皮膚爛毒痕癢膏 每盒貳元
 遺年爛腳膏 每盒貳元
 龍虎陰疽膏 每張壹元五
 小兒胎毒膏 每盒二元
 跌打風濕膏 每張壹元
 久近頑癬膏 每盒貳元
 小腸疝氣丸 每包四服一元
 各丸散未能盡錄 倘有奇難
 症請祈函知 寄症配藥付上
 期既疾早癒

寄賣處雲煒片打街東成昌號
 通信處 士地廠同和轉交

LIM TUK YEW
 do Hong Wo Co.
 Steveston, B. C.
 電話 Phone 19

生 (城埠) 德隆茂利
列 (滿地可) 泗盛新共和永泰昌

